



Escola Secundária  
Rainha Dona Leonor  
Apoio:  
Fundação Calouste  
Gulbenkian

## Fichas de Português

### Bloco II

#### Estruturas Gramaticais

#### Português - Russo

Preposição - a

#### Предлог - a

Предлог **a** служит для выражения отношений дательного падежа и вводит косвенное дополнение .

Если предлог **a** предшествует существительному с определённым артиклем , то предлог и артикль сливаются и образуют следующие формы :  
кому? чему?

	singular	plural
masculino	a + o = ao	a + os = aos
feminino	a + a = à	a + as = às

Например :

1. A Ana dá uma banana **ao** mano.  
- Анна даёт один банан брату .
2. O Filipe dá uma banana **à** mana .  
- Филипп даёт одну ромашку сестре .
3. A Helena dita uma fábula **aos** alunos (**às** alunas ) .  
- Елена диктует басню ученикам ( ученицам ) .

Preposição - de - Предлог - de

Предлог **de** используется для выражения отношений, соответствующих **родительному падежу** в русском языке **кого? чего?** и определяющих **принадлежность**.

	singular	plural
masculino	de + o = do	de + os = dos
feminino	de + a = da	de + as = das

Например :

1. O fato **do** Ivan.  
- Костюм Ивана.
2. A mala **da** Alina.  
- Сумка Алины .

Preposição – em - Предлог - em

Предлог **em** используется для выражения отношений, указывающих на нахождение предмета или лица в каком – либо месте, внутри или на поверхности чего – либо.

Например :

1. O Carlos está **em** Moscovo.  
- Карлуш в Москве .

При помощи предлога **em** строится вопрос к обстоятельству времени, которое обозначает дни недели, месяцы, годы, века и времена года и также вводится предлогом **em** :

Например :

1. **Em** que dia estamos ?  
- Какой сегодня день ?
2. Estamos **em** Setembro ?  
- Сейчас сентябрь ?

Предлог **em** обычно сливается с последующими артиклями , определённым или неопределённым , и образует следующие формы:

	singular	plural
masculino	em + o = no	em+ os = nos
feminino	em+ a = na	em+ as = nas

Например :

1. As pêras estão **no** frigorífico.  
– Груши (находятся) в холодильнике
2. O prato está **na** mesa.  
- Тарелка на столе.

	singular	plural
masculino	em + um = num	Em + uns = nuns
feminino	em+ u = numa	Em +umas = numas

Например :

1. Trabalho **num** hospital.  
- Работаю в больнице.
2. Trabalho **numa** casa.  
- Работаю в (одном)доме.

**Запомните :**

В словосочетаниях с предлогом **em** ( estar em casa, em Setembro и т.д. ) существительные, обозначающие название месяцев, а также существительное **casa** ( если речь идёт о доме говорящего ) употребляются без артикля.

Preposição para - Предлог **para**

Предлог **para** используется для выражения **цели или направления действия**, переводится на русский язык : **чтобы; для; на; в; к.**

Например :

- Para** que - чтобы , для того.  
**Para** quê? - для чего?  
зачем?  
**Para** cima. - вверх.  
**Para** baixo. - вниз

Например :

1. Este livro é **para** o meu filho.  
- Эта книга для моего сына.
2. Cursos **para** estrangeiros.  
- Курсы для иностранцев.
3. Eles vão **para** a Ucrânia.  
- Он уезжают на Украину.
4. Venho **para** casa.  
- Иду домой.

## Números Cardinais - Количественные числительные

0 - zero			
1 - um, uma	6 – seis	11 – onze	16 – dezasseis
2 – dois, duas	7 – sete	12 – doze	17 – dezassete
3 – três	8 – oito	13 – treze	18 – dezoito
4 – quatro	9 – nove	14 – catorze	19 – dezanove
5 – cinco	10 – dez	15 – quinze	20 – vinte

## Números Ordinais - Порядковые числительные

1. <sup>o</sup> - primeiro	6. <sup>o</sup> - sexto	11. <sup>o</sup> - décimo primeiro
2. <sup>o</sup> - segundo	7. <sup>o</sup> - sétimo	12. <sup>o</sup> - décimo segundo
3. <sup>o</sup> - terceiro	8. <sup>o</sup> - oitavo	13. <sup>o</sup> - décimo terceiro
4. <sup>o</sup> - quarto	9. <sup>o</sup> - nono	.....
5. <sup>o</sup> - quinto	10. <sup>o</sup> - décimo	20. <sup>o</sup> - vigésimo

Например:

1. Novembro é o **11.<sup>o</sup>** mês e Dezembro é o **12.<sup>o</sup>** mês do ano.  
- Ноябрь 11-тый месяц и Декабрь 12-тый месяц года.
2. Eu moro no **5.<sup>o</sup>** andar .  
- Я живу на 5 -том этаже.
3. Tu fazes férias nas primeiras três semanas de Agosto  
- У тебя отпуск в первые три недели Августа.

Concordância do adjectivo com o substantivo.

**Имя прилагательное ,  
соотношение сущ. и прилагат. в роде и числе.**

Для прилагательных мужского рода характерно окончание -o.

Для прилагательных женского рода характерно окончание -a

Например :

Novo - новый

Nova – новая

В португальском языке прилагательные и существительные соотносятся в роде и числе .

Например :

1. O fato **novo**.

- Новый костюм.

2. A blusa **nova**.

- Новая блуза.

Все глаголы в португальском языке делятся на три спряжения

Глаголы I спряжения заканчиваются на - **ar**

Глаголы II спряжения заканчиваются на - **er**

Глаголы III спряжения заканчиваются на - **ir**

Португальские глаголы делятся также на глаголы типового и нетипового спряжения. Глаголы нетипового спряжения нужно запомнить (практически все они приведены в данном руководстве с формами их спряжения), каждый из них спрягается по индивидуальному образцу.

Verbos regulares . Presente do indicativo

**Настоящее время правильных глаголов 1-го, 2-го ,3- го спряжения.**

	<i>I</i> спряжение <b>Falar</b> ( говорить )	<i>II</i> спряжение <b>Receber</b> (получать)	<i>III</i> спряжение <b>Abrir</b> (открывать )
<b>Eu</b>	falo	recebo	abro
<b>Tu</b>	falas	recebes	abres
<b>Ele,ela,você</b>	fala	recebe	abre
<b>Nós</b>	falamos	recebemos	abrimos
<b>Eles ,elas,vocês</b>	falam	recebem	abrem

Например:

1. Eu **falo** muito bem russo.  
- Я говорю очень хорошо на русском.
2. Nós **recebemos** sempre o correio.  
- Мы постоянно получаем почту.
3. Ela **abre** a loja sempre as 8 h.00  
- Она открывает постоянно в 8.00

Verbos irregulares . Presente do indicativo.

**Настоящее время неправильных глаголов. 1-го, 2-го ,3- го спряжения.**

	<i>I</i> спряжение <b>Dar</b> (давать,дарить)	<i>II</i> спряжение <b>Saber</b> (знать)	<i>III</i> спряжение <b>Pedir</b> (просить )
<b>Eu</b>	Dou	sei	peço
<b>Tu</b>	dás	sabes	pedes
<b>Ele,ela,você</b>	dá	sabe	pede
<b>Nós</b>	damos	sabemos	pedimos
<b>Eles ,elas,vocês</b>	dão	sabem	pedem

Например:

1. A Martina **dá** aulas.  
- Марина даёт уроки.
2. Os alunos **sabem** a matéria.  
- Ученики знают **орфографические ошибки**.
3. **Peço** imença desculpa pelo atraso.  
- Извините за опоздание.

**Curso de Português para Imigrantes. Bloco II. Português-Russo**